



Nordschleswig Gremium unterstützt Finanzvertrag mit BDN

Das Nordschleswig Gremium unter Vorsitz von Landtagspräsident *Torsten Geerds* (Foto rechts mit BDN Hauptvorsitzenden *Hinrich Jürgensen*) hat sich auf seiner Sitzung am 9. Dezember in Kiel unter anderem mit dem Entwurf eines Vertrages für die Finanzierung der deutschen Volksgruppe beschäftigt. Zweck des Vertrages ist es, die Mittel aus Schleswig-Holstein an den BDN auf eine verlässliche Grundlage zu stellen. Damit soll gleichzeitig Planungssicherheit und finanzieller Spielraum geschaffen werden.

Der Vertragsentwurf fand im Gremium die Unterstützung aller Fraktionen des Landtages. BDN Hauptvorsitzender *Hinrich Jürgensen* hofft, dass der Vertrag 2012 unterzeichnet werden kann, und dass auch für die Bundesmittel eine entsprechende Vereinbarung möglich wird.

Sekretariatsleiter im Amt bestätigt

Der BDN Hauptvorstand bestätigte auf seiner Sitzung am 5. Dezember Sekretariatsleiter *Jan Diedrichsen* per Akklamation für eine weitere 4-jährige Periode im Amt.

Des Weiteren wurde BDN Hauptvorsitzender *Hinrich Jürgensen* als Vertreter der deutschen Minderheit für den neuen Vorstand der Region Sønderjylland-Schleswig gewählt. Stellvertreter wurde *Kurt Seifert*.

Darüber hinaus wurden die Haushaltsentwürfe für 2012 und 2013 verabschiedet. Dies gilt auch für die Investitionsplanung. Demnach sind 2012 größere Investitionen vorgesehen unter anderem für folgende Einrichtungen:

- Kindergarten Jeising
- Deutsche Schule Pattburg
- Deutsche Schule Hadersleben
- Nachschule Tingleff

Finanzlücke dank Staatssekretär geschlossen

Das Bundesinnenministerium hat eine einmalige Nachbewilligung zu der institutionellen Förderung des Bundes Deutscher Nordschleswiger genehmigt. Die Nachbewilligung in Höhe von 460.000 Euro ist die positive Antwort auf den Antrag des BDN auf Überbrückungsgeld.

Mittel in Höhe der Nachbewilligung fehlen im BDN Haushalt für 2011, weil die Kürzungen für das laufende Jahr nicht in vollem Ausmaß durchgeführt werden konnten, unter anderem weil gesetzliche Kündigungsfristen eingehalten werden mussten.

BDN Hauptvorsitzender *Hinrich Jürgensen* freut sich darüber, dass mit der Nachbewilligung eine drohende Finanzlücke geschlossen werden kann: „Ein großer Dank geht an den Minderheitenbeauftragten der Bundesregierung, Staatssekretär Dr. Christoph Bergner, durch dessen entschiedenen Einsatz ein großer Überschuss im Volksgruppenhaushalt verhindert werden konnte.“

Stimmen aus der Minderheit

Aus dem Projekt Minderheitenleben/Mindretalsliv ist ein Interviewbuch hervorgegangen. Insgesamt 29 Gespräche mit Angehörigen der deutschen und dänischen Minderheit zeigen auf, was es Anno 2010 bedeutet Minderheit zu sein.

Redigiert ist das Buch von den Historikern *Frank Lubowitz* und *Lars N. Henningsen*.

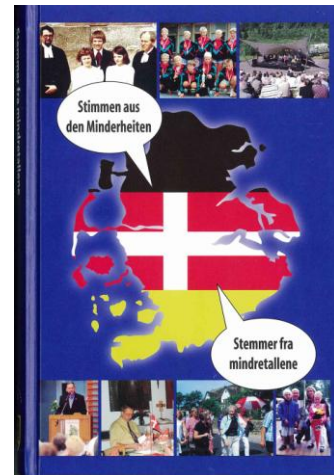
Stimmen aus der Minderheit ist zu beziehen unter anderem über die Deutsche Büchereizentrale Apenrade zum Preis von 200,- Kr. (25 Euro).

Neuer Kinderchor

- Für Mädchen und Jungen ab der 3. Klasse

Wer gut singen kann und Lust hat, mit anderen regelmäßig gemeinsam im Chor zu singen, ist im Nordschleswigschen Jugendchor genau richtig.

„Jede Probe beginnt mit Stimmbildungs- und Atemübungen, bevor wir Musikstücke unterschiedlicher Musikrichtungen kennenlernen und einüben wollen. Wir singen geistliche und weltliche Lieder, Gospels und Musicallyieder, und zwar ein- und mehrstimmig. Wir singen deutsch, dänisch, englisch u.a.m. Man muss am Anfang



noch keine Noten lesen können – aber hier kann man es lernen“, so Chorleiter *Frank Laue*.

Anmeldeschluss: fürs Frühjahrshalbjahr bis zu den Sommerferien: 10. Februar 2012

Leitung/Anmeldung: Frank Laue, +45 27 68 57 78, Nojuchor@gmail.com

Proben: jeweils samstags, ca. einmal pro Monat 9.30-17.30 Uhr

Teilnahme: nur mindestens halbjahresweise möglich, **Termine:**

1. Halbjahr: 25.2./24.3./28.4./26.5./23.6.

2. Halbjahr: 18.8./15.9./6.10./10.11./1.12.

Ort: Im Theatersaal auf dem Knivsberg

Preis: für Verpflegung während der Proben, 475 Kr. pro Halbjahr.

Neujahrstagung in Sankelmark

Das Programm für die Neujahrstagung vom 12. Bis 15. Januar in Sankelmark steht.

Generalsekretär *Uwe Jessen* kündigt an, dass *Dr. Henrik Skov Kristensen*, Verfasser des Buches „Straffelejren“ über das Faarhus-Lager, am Freitag Nachmittag (13.1.) referieren wird. „Da Buch und Vortrag sicher zur Debatte anregen werden, ha ben wir viel Zeit für die Aussprache eingeplant,“ erläutert *Uwe Jessen*.

Für Sonnabend ist der zweite Teil der Vortragreihe zur Geschichte der deutschen Minderheit vorgesehen. *Frank Lubowitz* wird über den Zeitraum von 1920 bis 1945 reden. Am Sonnabend Nachmittag ist Auseinandersetzung mit der Identität der deutschen Nordschleswiger geplant. Abends werden Minderheiten Promis vom Kabarett Heimatmuseum durch den Kakao gezogen.

Uwe Jessen weist darauf hin, dass die Neujahrstagung für alle Interessenten offen ist: „Wer in den Einladungsverteiler aufgenommen werden möchte, den bitten wir, sich an das Generalsekretariat zu wenden.“ Das vollständige Programm unter www.bdn.dk.

Konferenz zur Landwirtschaftspolitik

Der Landwirtschaftliche Hauptverein lädt am **13. Januar** ein zu einer Konferenz zum Thema *Landwirtschaftspolitik der EU aus der Perspektive der Bauern*. Zu den Rednern gehören unter anderem:

- *Georg Häusler*, Kabinettschef des Kommissars für Landwirtschaft
- *Christel Schaldemose*, *Anne Jensen* und *Reimer Böge*, Mitglieder des Europa-Parlaments
- *Gerd Sonnleitner*, Präsident des Deutschen Bauernverbandes und COPA Präsident
- *Niels Jørgen Pedersen*, Vorsitzender von Landbrug & Fødevarer
- *Werner Schwarz*, Präsident des Schleswig-Holsteinischen Bauernverbandes

Anmeldung und weitere Informationen: www.lhn.dk.

Balabalabala

- Europeada 2012 in Berlin eingeläutet

Im Beisein von 100 Gästen wurde in Berlin Anfang Dezember - in der Landesvertretung des Freistaates Sachsen - die Auslosung für die Fußballmeisterschaft der europäischen Minderheiten: die Europeada 2012, durchgeführt.

19 Mannschaften aus ganz Europa treten an, um dem Titelverteidiger aus Südtirol zu schlagen. 2008 fand die erste Meisterschaft der europäischen Minderheiten in Graubünden bei den Räteromanen in der Schweiz statt.

Die Meisterschaft wird durch den Dachverband der europäischen autochthonen, nationalen Minderheiten, der FUEV, veranstaltet und wird 2012 vom bis in Zusammenarbeit mit der Domowina – dem Dachverband der Lausitzer Sorben – veranstaltet.

Die meisten teilnehmenden Mannschaften waren mit eigenen Vertretern nach Berlin angereist und gemeinsam mit einem großen Medienaufgebot verfolgte sie die Auslosung mit großer Spannung. Das Programm wurde durch Präsentationen der EUROPEADA 2008 und 2012 sowie der Premiere der EUROPEADA Hymne „Bala Bala Bala“ in sorbischer Sprache bereichert.

Für die deutschen Nordschleswiger wurde es eine ziemlich harte Gruppe mit den Favoriten der Deutschsprachigen Volksgruppe aus Südtirol, den Ungarndeutschen und den Karatschaj.

Termine - überregionale Veranstaltungen

12.-15. Januar Neujahrstagung, Sankelmark

8. Mai Hauptversammlung, Sozialdienst

9. Mai Generalversammlung, Jugendverband

10. Mai Delegiertenversammlung, BDN

16. Juni Knivsbergfest

Weitere Termine: www.bdn.dk > Ortsvereine

Impressum: BDN *Interna* wird vom Bund Deutscher Nordschleswiger, dem Dachverband der deutschen Volksgruppe in Dänemark, herausgegeben. **BDN *Interna* wird auf Anfrage allen Interessierten per E-Mail zugeschickt.**

Bund Deutscher Nordschleswiger, Vestergade 30, DK 6200 Aabenraa/Apenrade, +45 74 62 38 33

Verantwortlich: Harro Hallmann – hallmann@bdn.dk - www.bdn.dk **Redaktionsschluss 20. Dezember 2011.**